



РЕПУБЛИКА БЪЛГАРИЯ
МИНИСТЕРСТВО НА ЗЕМЕДЕЛИЕТО И ХРАНИТЕ
БЪЛГАРСКА АГЕНЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТ НА ХРАНИТЕ

www.bfsa.egov.bg

REPUBLIC OF BULGARIA
MINISTRY OF AGRICULTURE AND FOOD
BULGARIAN FOOD SAFETY AGENCY

www.bfsa.egov.bg

S P É C I M E N /СПЕСИМЕН/

**CERTIFICAT SANITAIRE VÉTÉRINAIRE POUR L'EXPORTATION DU MIEL
PASTEURISÉ DESTINÉ A LA CONSOMMATION HUMAINE VERS L'ALGÉRIE**
ВЕТЕРИНАРНО-САНИТАРЕН СЕРТИФИКАТ ЗА ИЗНОС НА ПАСТЪОРИЗИРАН
МЕД
ЗА АЛЖИР, ПРЕДНАЗНАЧЕН ЗА КОНСУМАЦИЯ ОТ ХОРА

Numéro du certificate:

Номер на сертификата:

Pays exportateur:

Страна износител:

Ministère compétent:

Компетентно министерство:

Office vétérinaire:

Ветеринарна служба:

I. Identification du produit:

I. Идентификация на продукта:

Nom du produit :

Наименование на продукта:

Miel pasteurisé destiné à la consommation humaine

Пастъоризиран мед за консумация от хора

Nature de l'emballage :

Естество на амбалажа:

(Petites contenances de 50 g a 01 kg)

.....

(Малки опаковки от 50 гр до 01 кг)

Nombre d'unités d'emballage:

Брой на единици опаковки:

Numéro de LOT (s) :

Номер на пратките (ЛОТ):

Poids NET (Kgs):

Нетно тегло (кг):

II. Lieu de provenance du produit :

II. Произход на стоката:

Nom et adresse de l'expéditeur :

Име и адрес на изпращача:

Nom et adresse de l'établissement producteur :

Име и адрес на предприятието производител:

Numéro d'agrément officiel de l'établissement producteur :

Номер на официалното разрешение на предприятието производител:.....

III. Destination du produit:

III. Дестинация на продукта:

Les produits cités ci-dessus sont expédiés :

Горепосочените продукти са експедирани:

Lieu de l'expédition:

Място на експедицията:

Lieu de la destination (réception):

Място на дестинацията(получаването):

Moyen de transport :.....

(Indiquez le moyen de transport et le numéro d'immatriculation ou le nom selon le cas)

Транспортно средство:

(Посочете транспортното средство и регистрационния номер или име в зависимост от случая)

Nom et adresse du destinataire:

Име и адрес на получателя:

Numéro de(s) conteneur(s):

Номер на контейнер/и/:

IV. Attestation sanitaire:

IV. Санитарно свидетелство:

Je, soussigné, vétérinaire officiel certifie que les produits décrits ci-dessus, remplissent les conditions sanitaires qui suivent:

Долуподписаният официален (служебен) ветеринар удостоверява, че продуктите, описани по-горе, отговарят на следните санитарни условия:

a) Proviennent d'une zone indemne de loque européenne

Ou

Les produits décrits dans le certificat présent ont été soumis à un traitement, dont le but est la destruction de *Melissococcus Pluton*, Conformément au code zoo sanitaire de l'Organisation mondiale de la santé animale (OIE). (1) (2)/

а) Произлизат от зона, която не е заразена с европейски гнилец или

Описаните продукти в настоящия сертификат са били подложени на обработка, целяща унищожаването на *Melissococcus Pluton*

Съгласно зоосанитарния кодекс на Световната организация за здравеопазване на животните (ОИЕ) (1) (2)

b) Proviennent d'une zone indemne de loque américaine,

Ou

Les produits décrits dans le certificat présent ont été soumis à un traitement dont le but est la destruction des formes, bacillaire ou sporulée de *Paenibacillus Larvae Larvae* Conformément au code zoo sanitaire de l'Organisation mondiale de la santé animale (OIE). (1) (2)/

б)) Произлизат от зона, която не е заразена с американски гнилец Или

Описаните продукти в настоящия сертификат са били подложени на обработка, целяща унищожаването на форми, бацили или спори на *Paenibacillus Larvae Larvae*.
Съгласно зоосанитарния кодекс на Световната организация за здравеопазване на животните (ОИЕ) (1) (2)

c) Proviennent des ruchers qui ne font pas objet de restrictions sanitaires pour cause d'acariose, de nosérose, de varoase et d'infestation par Tropilaelaps acarien.

с) Произлизат от пчелини, които не са предмет на санитарни ограничения поради акариоза, ноземоза, вароаза и наличие на паразити – acarien *Tropilaelaps*.

d) N'ont pas été en contact avec des abeilles depuis plus de soixante douze (72) heures avant leur expédition.

д) Не са били в контакт с пчели повече от 72 часа преди тяхната експедиция.

e) Ont été manipulés, transformés et conditionnés de façon hygiénique en respectant les exigences sanitaires en la matière. Les produits décrits dans le certificat présent sont de qualités saines et propres pour la consommation humaine.

е) Били са обработени, преработени и разфасовани по хигиенен начин, спазвайки санитарните изисквания в тази област. Продуктите, описани в настоящия сертификат са здрави, чисти и годни за консумация от хора.

f) Ne contiennent pas de substances chimiques contagieux dus a l'environnement ou en résultat d'un traitement vétérinaire avec un taux supérieur aux normes admises, ou de toutes autres substances, dont on sait qu'elles sont nuisibles à la santé, conformément à la réglementation en vigueur et selon le programme de surveillance mis en place par les services vétérinaires officiels du pays.

ф) Не съдържат химически заразни вещества от околната среда или в резултат от ветеринарномедицинско третиране, надвишаващи допустимите норми, или на всякакви други вещества, за които се знае, че са вредни за здравето, съгласно действащия правилник и отчитайки програмата за надзор, въведена от официалните ветеринарни служби на страната.

Fait à.....le.....

Nom, Prénom, cachet et signature du Vétérinaire Officiel

.....
Съставен вна.....
Име и фамилно име, печат и подпис на Официалния ветеринарен лекар

.....
(1) Rayez la mention inutile/(1) Задраскайте ненужното.

(2) Joindre l'attestation du traitement visée par les services officiels/(2) Да се приложи свидетелството за третиране посочено от официалните служби.